
Popis in kvalifikacija varilnih postopkov za kovinske materiale - Specifikacija varilnega postopka - 6. del: Obločno hibridno varjenje z laserjem (ISO 15609-6:2013)

Specification and qualification of welding procedures for metallic materials - Welding procedure specification - Part 6: Laser-arc hybrid welding (ISO 15609-6:2013)

Anforderung und Qualifizierung von Schweißverfahren für metallische Werkstoffe - Schweißanweisung - Teil 6: Laserstrahl-Lichtbogen-Hybridschweißen (ISO 15609-6:2013)

Descriptif et qualification d'un mode opératoire de soudage pour les matériaux métalliques - Descriptif d'un mode opératoire de soudage (ISO 15609-6:2013)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 15609-6:2013

ICS:

25.160.10 Varilni postopki in varjenje Welding processes

SIST EN ISO 15609-6:2013**en,de**

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 15609-6:2013](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0f625a4b-1c06-4fd2-ae8f-f9b1ff0618f3/sist-en-iso-15609-6-2013>

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 15609-6

March 2013

ICS 25.160.10

English Version

Specification and qualification of welding procedures for metallic materials - Welding procedure specification - Part 6: Laser-arc hybrid welding (ISO 15609-6:2013)

Descriptif et qualification d'un mode opératoire de soudage pour les matériaux métalliques - Descriptif d'un mode opératoire de soudage - Partie 6: Soudage hybride laser-arc (ISO 15609-6:2013)

Anforderung und Qualifizierung von Schweißverfahren für metallische Werkstoffe - Schweißanweisung - Teil 6: Laserstrahl-Lichtbogen-Hybridschweißen (ISO 15609-6:2013)

This European Standard was approved by CEN on 5 February 2013.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents

Page

Foreword.....3

**iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)**

SIST EN ISO 15609-6:2013

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0f625a4b-1c06-4fd2-ae8f-f9b1ff0618B/sist-en-iso-15609-6-2013>

Foreword

This document (EN ISO 15609-6:2013) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 44 "Welding and allied processes" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 121 "Welding" the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by September 2013, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by September 2013.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 15609-6:2013 has been approved by CEN as EN ISO 15609-6:2013 without any modification.

[SIST EN ISO 15609-6:2013](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0f625a4b-1c06-4fd2-ae8f-f9b1ff0618B/sist-en-iso-15609-6-2013)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0f625a4b-1c06-4fd2-ae8f-f9b1ff0618B/sist-en-iso-15609-6-2013>

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 15609-6:2013](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0f625a4b-1c06-4fd2-ae8f-f9b1ff0618f3/sist-en-iso-15609-6-2013>

INTERNATIONAL
STANDARD

ISO
15609-6

First edition
2013-04-01

**Specification and qualification of
welding procedures for metallic
materials — Welding procedure
specification —**

Part 6:

Laser-arc hybrid welding

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

*Descriptif et qualification d'un mode opératoire de soudage pour les
matériaux métalliques — Descriptif d'un mode opératoire de soudage —*

Partie 6: Soudage hybride laser-arc

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0f625a4b-1c06-4fd2-ae8f-f9b1ff0618B/sist-en-iso-15609-6-2013>



Reference number
ISO 15609-6:2013(E)

© ISO 2013

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 15609-6:2013](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0f625a4b-1c06-4fd2-ae8f-f9b1ff0618B/sist-en-iso-15609-6-2013)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0f625a4b-1c06-4fd2-ae8f-f9b1ff0618B/sist-en-iso-15609-6-2013>



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2013

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Foreword	iv
1 Scope	1
2 Normative references	1
3 Terms and definitions	1
4 Technical contents of welding procedure specification (WPS)	3
4.1 General	3
4.2 Related to the manufacturer	3
4.3 Related to the parent materials	3
4.4 Welding process	3
4.5 Joint design	3
4.6 Welding position	4
4.7 Joint preparation	4
4.8 Welding technique	4
4.9 Fixtures, jigs and tooling	4
4.10 Backing	4
4.11 Filler material	4
4.12 Equipment used	5
4.13 Welding parameters	5
4.14 Thermal conditions	7
4.15 Operations between runs and after welding	7
Annex A (informative) Example of welding procedure specification for laser-arc hybrid welding ...	8

[SIST EN ISO 15609-6:2013](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0f625a4b-1c06-4fd2-ac8f-f9b1ff0618B/sist-en-iso-15609-6-2013)
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/0f625a4b-1c06-4fd2-ac8f-f9b1ff0618B/sist-en-iso-15609-6-2013>